ABONNEMENTS:

Canada et Etats Unis - - \$1.00 Union Postale - - - - \$1.50

# BERTE

Rédaction et Administration : 619 AVE. McDERMOT

DIEU ET MON DROIT

# **CE OUE NOUS PERDONS**

Quand fut comus le chiffre de la population totale du Canada d'après le recensement de 1911, ce fut une surprise générale. Nous excomptions une population de 8,000,000 et le recensement ne nous en accordait que 7,900,000. Nous avions une population de 5,001,100 et le recensement ne nous en accordait que 7,900,000. Nous avions une population de 5,001,11 en 1901, important de 1,000 et le 1

Do sorte que nous aurons du avoir, en 1911, une population, de 7,569,904, soi 602,150 de plus que n'indiquait le recessement de 1911.

D'où provenait ce formidable écart!

M. Georges Pelletier, du Decoir, des la publication des premiers résultates du recessement, signalait les pertes subles du fait de l'emigration du Canada aux États-Unis.

A la season du parlement fédéral, l'honorable Borden, chef de l'opposition à ce moment, appelait l'attention de l'honorable Oliven, ministre de l'Intérieur, aux les rapports semblaient exacts. Personne résultation de l'honorable oliven, ministre de l'Intérieur, aux les rapports semblaient exacts. Personne retait l'année sièce exports semblaient exacts. Personne retait l'année fiscale, se terminant le 20 juin 2009, avaient reçu du Canada 96,520 immigrants; que l'année seivante cette immigration se montait à 94,496, dont 22,822 américains, 14,298 Canadiens et 27,336 étrangers. Cette même année, les Etats-Unis avaient fourri au Canada 119,377, laissant à notre crédit un surplus de 29,000 citoyens.

En réponse à l'honorable Borden, le ministre de l'Intérieur de clarait que rien ne lui permettait d'infirmer l'authenticité des statistiques du département d'umigration des États-Unis. Ce département possède, de l'aveu de tous, la plus parfaite des organisations. Ses statistiques du departement des Etats-Unis.

Ce département pour s'aller édable à l'étranger.

A venir jusqu'au mois de janvier 1915, le gouvernement canadien ne tenalt aucun compte des Canadiens qui qu'intent notre pays, Cependant leur nombre nous est donné par les statistiques du gouvernement méricain.

Nous tirons du rapport d'u département d'iumigration des Etats-Unis et tableux suivants:

Nous tirons du rapport du département d'immigration des Etats-Unis les tableaux suivants:

Années.	Américains.	Canadiens.	Etrangers.	Total.
1907-08		18,111	40.715	58,826
1908-09	15,000	34,689	34,875	81.564 94,496 105,512
1909-10	22,832	44,328	27,336	
1910-11	31,432	44,439	29,641	
1911-12	38,317	42,649	26,977	107,943
1912-13	54,497	(1)89,081		143,578

Total
56,86
72,34
116,37
119,75
143,25
(2) 139,00
647.59

(1) Ce chiffre comprend les étrangers et les Canadie

(2) Année se terminant 31 mars 1913.

En six ans l'émigration des Etats-Unis au Canada surpasse d 52,680 l'émigration du Canada aux Etats-Unis a été un tiers de cell que nous avons regue de tous les pays du gronde. De quelles provinces vient l'émigration canadienne aux Etats-Unis de l'émigration canadienne aux Etats-

De quelles provinces vient l'émigration canadienne aux Etats Unis?

Il est facile de le déterminer pour les citovens d'origine amèricaine qui retournent aux Etats Unis. M. John H. Clark commissire d'immigration des Etats-Unis, à Montréal, déclare qu'en très grande majorité ils viennent des provinces de l'Ouest.

Comme nous l'écrivions un peu plus haut, le gouvernement canadien, depuis janvier dernier, tent compte des émigrants qui nous quittent pour les Etats-Unis.

D'après les statistiques que fournit M. Bruce Walker, commissire d'immigration à Winnipeg, du premier janvier au 25 septembre 1913, seulement 3,53 citovens canadiens nous auraient quitte pour les Etats-Unis.

C'est fort loin des chiffres que fournit la statistique du département d'immigration des Etats-Unis. On ne saurait, après le recensent d'emingration des Etats-Unis. On ne saurait, après le recensent d'emingration des Etats-Unis. On ne saurait a majoré ses statistiques. Comme le déclare M. Walker, as statistique uc comprend que les emigrants qui ont déclaré leur ferme intention de s'établir aux Etats Unis. Très peu font cette déclaration. De là vient certainement la différence entre les chiffres de M. Walker et ceux du gouvernement américain.

Qu'il y ait du Canada aux Etats-Unis une forte émigration augmentant d'année en l'année, c'est incontestable. Et si l'on veur se reporter aux tableaux c'elessus, l'on verra que durant ces der-nières années nous n'avons guêre profité per l'immigration améri-caine. En définitive nous n'avons reçu de la régululque américaine que 9,000 citoyens par année. Nos voisins ont été pour nous une soupape de surreté.

ENFONCE: MARSEILLE! de la religion de ses parents de trait déterminer le foyer auquei on le confierait quand ses parents de foundant le rioute. S'ils tenaient à protester et la prude, un enfant n'a pas de re ligion même né de parents carbo liques et baptisé dans l'Eglise Catholique, M. Phillip Kenna, de Montroit, age de chiq aus, fut confié à un foyer portestant. Le tribunal à te passification de cette provention de la procession de comple de cette provention de la procession de la procession de comple de cette provention. Le page à décide que les ausseillais! A Toronto la les ne pas functe des nemaion de verre, il est toujours préférable prévention. Le page à fléché que les marseillais! A Toronto la les ne pas functe de le control de verre, il est toujours préférable prévention. Le page à fléché que les marseillais! A Toronto la le fire de l'enfant et non pas

# INITIATIVE

# MERITOIRE Plusieurs publicistes soucieur des véritables intérêts du Canada viséente

La vigourense netion de la Li
gue du Sacré-Coeur de Saint-Ilo
le lemps à éviter à certe ville le
maiser position dans la lute de
le que su vigourense metion de la Li
matheur de nouveaux débite de
le que su contre l'alexodisme. Mais pour que ce
avantage fut vainent profite de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se poursitive sans
un moment de répit. On ne de
l'attaque devait se pours l'avante de l'ance
municipale.

La Ligue du Sacré-Cocur l'
compris.

Saint-Bonface étit aujourd'hau
meme un maire et de nouveaux
éche virus. D'eux dépendra dann
une large mesure le succès de le
l'attaque de l'attaque de
l'attaque devait se pours l'avante de l'ance
mois principal de de celle
de
présenté l'euxque de l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque de
l'attaque d

venite de liqueur à Saint-Bonila ce."

Out signé: MM. J.-A.F. Bleau, F. Lachance, J.-B. Joyal, Joseph M. Senze, W.-H. Edgar, W.-H. Edgard, W.-H.

rait qu'i avait en tutention d'envoire la compable à une scole de
ractère de la fillette lui avait fait
modifier sa décision.

Pareil châtiment ne pouvait
manquer de provoquer de violentes récriminations. Pasteurs et
journaux se sont mis de la partie.
Et comme cela se produit souven
avec trop de précipitation et sanla moindre mesure.

La sentience est lourde, terribement lourde quand on pense chcompable. D'un autre côté il nefaut pas oublier que la loi com
andait an juge d'imposer cette
punition. Il ne pouvait que réfere le cas an ministère de la justire auquel il incombe d'untervemir s'ill a croit nécessaire et d'unitiger la sévérité de la loi.
C'est ce qua fait le juge Brown
C'est ce qua fait le juge Brown

## LA VAGUE MONTE

indiat an juge
indiat an juge
indiat an juge
indiat an juge
inition. If ne pouve,
if a le cas au ministère de
ree auque it incombe d'interviir all e croit nécessaire et de
comme it l'avait annonce en procomme it l'avait annonce

# CONTRE LA

# RECITS PIT-TORESQUES

### MGR. FALLON REFUSE

On fait souvent du blen pour pouvoir impunément faire du mal.

## Maman, Jésus

Trois and... Uest bien jeunet pour aller à la messe.
Oui... Mais imprudenment on a fait la promesse
A notre cher Riquet de l'y mener un jour...
Il nous l'a rappelé souvent, ce cher amour.
Tenna notre parde, et, comme il fut frès segre
Et que juste aujund'dui c'est Nat, au solliege.
Et que juste aujund'dui c'est Nat, au solliege.

Mais ce nom solennel l'emborrasse... Il hésite... Et puis, en souriant de ses yeux ingénis, Il murmure, à voix basse; "Adieu, maman Jésus!" JACQUES NORMAND.

# CONFLITS DE RACES ET DE LANGUES AU CANADA

see des Canadiens-français contre les Irlandais et des Ecossais centre viet l'antidate et de Ecossais de la firmadais et des Ecossais centre viet condition de l'était d'escrét et Canadiens-français nous sont confedier de la groups à une ferra crieux, nois pouvois concrétier anglaise.

Tentralais dans un simple lazzi de l'est des groups à une ferra concernité de la confedier de la confedier de l'est des collèges de l'est de la confedier de l'est des collèges, on seine de l'est des collèges, on fession de rauses et de langues.

Canadiens-français, disait un l'est que de l'est de l'es

Notre vaillant confrère The post-être encore, chez une part Conlect, dont nous reproduisions la semain dernière de copieux extraits de ai vigoureus réponse propose de cit, ils avaient, à bon droit. Pablé O'Gorman, d'Ottawa, et au l'extholic Record, publie dans soin les Iriandias. Ils out droit d'attende de la compartie, tout aussi inféressant soin les Iriandias. Ils out droit d'attende de nous une sympathic ca article, tout aussi inféressant et lindique. Unit-ils toujours re instructif, sur "Les conflits de races et de langues au Canadia." Nons traduisons l'article tout entière.

"L'Eglise Catholique prend les paye comme ils sont. Elle a la divine mission de sauveur d'aimes Que ces peuples dont elle veut des protestants, fruit d'une his que au les des protestants fruit d'une his que la consideration de surveur d'aimes Que ces peuples dont elle veut ce la blancati de a décobre aux ver les ames parlent angulais out japonais, Elle les doit revevoir est la blancati de a décobre aux le rilance d'un de les directes de la la divine mission de surveur reasse publication de la comparis de la comparis de la consideration de la considerati

de beur heeuspeer mit de en beat vonzeit unt el orgentil de en beat perfere qu'il sampassent les propres présent les propres de la continuer à parler français en firmation de leurs réclamations exagérées.

Avois-nous à une époque quel corque el corque excomple excomple excomple de les Calantique au Pacifique, de l'autique au pacifique mainte autique l'autique mainte au partier de l'autique de l'a

some some opper, qui mi control problem and the contro L'ACTION FRANCAISE EN AMERIQUE

the same of the sa

# Département des patrons





costume "sacque" est tout morceau. Les manches font s avec le manteau. Il y a une ure de cha que côté et le long spanles. Au con, la chemisette

B. P. 3151. NOTRE COUPON.

### DANS LE MONDE

Turcs se battent à bord d'un paquebot.

bee, grees on tures,

a cathure los espits surcevide despassagers, les officiers, furent
obligés de les grouper par nationalité et de les apparer les uns des

UN ATTENTAT A BRUXELLES

### Un socialiste blesse un prê Min tre catholique

### UN ARSENE LUPIN ESPAGNOL Il est arrêté grace à la ruse d'un détective

Madrid, 7.—La police vient arrêter un individu connu son-nom de l'Arsène Lupin espa-

not.

De son vrai nom. Edouard Ferandez, il arriva à Barcelone il
a un mois, se donnam comme orrespondant d'un journal de

re de cette légation.

douceur euragé, il avail doné matte de l'aissé pour mort, la poidomestiquas des l'invées éclatain avoir essayé de tenir téte à un
domestiquas des l'invées éclatain
tes, qu'il ne payait junais.

létachement de rebelles à Tou première reprise, en une minute
tren, cet arrivé a rjount dui a treize secondes de combat.

PASSAGERS
PEU COMMODES
Bulgares, Grecs, Serbes et denière et m dévetive apparent la serve de l'actif un des labit Turcs se battent à hord du l'âctif un des labit l'une de labit l'une l'actif un des labit l'une l'actif l'une l'actif l'une l'actif l'actif

Un commis phermacien accusé d'attentats contre les femmes au moyen de piqures.

SE VENGENT dant les deux premières.

SE VENGENT dant les deux premières.

LA GUERRE CIVILE AU MEXILES L'AU MEXILES L'AU

Bruxelles, 5,—Un secialiste ricks are up relieved to labeled and meter and to be recorded an enterrement of the seconder a un enterrement of meters and the seconder and enterrement of meters and the seconder an

LES ZONES INTERDITES

Les soldats serbes tirent sur
Védrines.

Belgrade, 3.—Védrines, qui sered de Paris, en Orient en aéroplane, vient de l'élen pare bel.

L'audacieux aviateur survolait à une hanteun de 1200 mêtres be luyader de 180 mêtre.

L'audacieux sirient sur l'audacieux sirient de l'audacieux sirient en l'audacieux sirient de l'auda

quelqu'un avait fait une piqu au poignet de Mme Graff afin d

### LA REVOLUTION AU MEXIQUE

Dix-huit officiers sont fusilles par les insurges

Mexico, L-Le colonel Exioni

Mexico. Il raconte avoir été fait. Carpentier a boxé avec une ra-prisonnier par le général Fran-pidité d'attaque extraordinaire, ceut pas lui en fournir, cieco Villa, au momenté où les Concentrant ses coups sur la par-nier a reconcé à se rendi troupes fédérales, commandées tie faible de son advergrine. Les haubas dont erous. Vill

# A NEWARK LES SUFFRAGETTES

de nouveaux incentres.

Londres, 6.—La unit dernière, es suffragettes ont commencé 8 e venger de la nouvelle arrestaion de Mme Emmeline Paule
nurst, Elles avaient indiqué, com
havant dur détruits, certain

Boston, 11.—Une tempête de neige éces abstitue sur le New Hampshire aujourd'init. Il en est tembe plus de quarante evatione state de quarante evatione state de parante evatione de parante de parante

### LE TOUR DU MONDE EN AEROPLANE

Vêdrines entreprend d'accomplir ce merveilleux ex-ploit.

on voyage.

Il aurait projeté, paraît-il, de pendre aux Indes, en Australie

# UNE BELLE VICTOIRE DU BOXEUR CAR-PENTIER

Il triomphe du champion de l'Angleterre en une mi-nute et treize secondes

Londres, 10.—Le boxeur Car pentier a, au National Sporting Club, remporté une splendicle vie toire qui lui donne le titre di champion des poids lourds d'Eu

interest of feeliles a second married control feeling and the second feeling and the second

### Les Etats-Unis en seraient responsables

Londres, II.—Le correspondant du "Times" à Mexico, dans es lettre de Saltillo, datée du 1 no vembre, dit que tous les érans, gera résidant au Mexique et qu'un grand nombre de Mexique et qu'un grand nombre de Mexique de politic, son convaincus que le général Vemis-convaincus que le général Vemisde courses de Lancashire, où M.
Asquith, président du comail, in plus parfaire honorabilité, sont
doit promoteer, à la fin de la semaine, plusieurs discours politiques,
le suffragettes ont commence
à mettre à exécution lears projet;
alors qu'il deait président, et se
de destruction en mettant de fier préparait à lever l'étendard de la
renverse Francèso I. Madero,
abres qu'il deait président, et se
post et Manchester.
Le seul sepoit que conserve en
post et Manchester.
Le seul espoit que conserve en
les préparaient le nécessaire pour
mettre le feu à la tribum ci grande product.
Le seul espoit que conserve en
les obligen à prendre la fraite.

UN EPAIS BROUILLARD
UN pied de neige. Le vent
souffle 60 mille à l'heure.

Boston, II.— The tempisie

# AU MEXIQUE

La famille du président Huerta s'enfuit de Mexico

Mexico, 12.—Presque tous le nembres de la famille du prési lent Huerta ont quitté précipi amment Mexico, la nuit derniè

Deux de ses filles sont parties houres 30, par train spécial, ac

Dia annonçait hier soir, au mi nistère de la guerre, que le géné-ral Genevevo de la O, un des chefs du parti Zapata, avait éte tué hier dans une bataille, près d. Cuerna/gea.

# CARRANZA ET VILLA

La discorde parmi les rebelles mexicains.

Il n'est pas impossible que la discorde étant établie parmi les rebelles, le mouvement révolution-naire échoue maigré ses récents

decès. Le général Villa ne veut pas sions, c'est plus par leur faib, narcher vers le sud, à moins d'a se que par notre force.

# LA VIE PRATIQUE

LE NETTOYAGE DES VELOURS

att mis Wells "knock, sans presser in éssurer, ann de ri marrième reprise, quoi le di l'avantage per de l'est l'est de l'est l

plissement d'un travail parfait. Toutefois, le repassage indiq suffira pour remettre à neuf u chemisette, des rubans de velou vètements d'enfants, à enlever ! mâchures, les faux plis, les t ches d'humidité.

### Nettoyage des brosses.

1. Lorsou une brosse est s

11. Si la brosse est grasse on 1 plonge dans de l'eau contenan 1-10 de son volume d'ammonia que, on la retire au bout de troi ou quatre heures, on la rince l'eau fraiche et l'on essuie ave

### L'ORIGINE DES PERLES

On a beaucoup parlé des perle burant ces dernières semaine durant ces dernières semaines. Sait-ou qu'elles ne sont, en défi-nitive, pas autre chose que des tombes ou plutôt des cercueils d'insectes?

Quand un huitre fait une perle, c'est pour se débarrasser d'un en nemi qui a pénétré dans sa coquil-le, généralement un ver.

, généralement un ver. La foçon dont l'huître fait s

En vérité, le ver est enterr dans le cercueil le plus herméti que, le plus somptueux aussi qu

se puisse concevoir.

Ainsi la femme parée d'un col-lier de perles porte, en vérité, au-tour du con une enfilade de cer-cueils d'insectes.

### **Etrennes pour Noel** et le Jour de l'An

### LIVRES DE PRIERES

GUIDE DU JEUNE HOMME.-IDE DU JEUNE INVALUE.

No. 512, reliure cuir noir, ornements do dorée

No. 517, cuir noir première qualité, orner tranche dorée

No. 518, même, veau rouge

No. 725, même, avec pochette en veau ro GUIDE DE LA JEUNE FILLE.-

No. 554, chagrin noir, ornements dorés, tranche dorés 81.35 No. 517, veau noir, ornements dorés, tranche dorée. 82.75 No. 518, veau rouge, ornements dorés, tranche dorée. 82.75 No. 121, veau rouge première qualité, ornements dorés, tranche rouge sons or ave pochette en cuir et de la company.

CHAPELETS No. 1,629, longueur 15½ pouces, chaine et croix argentées No. 1,710, longueur 18½ pouces, chaine argentée, croix et médaille oxydées No. 4,258, longueur 14 pouces, chaine et croix en argent grains ovales

No. 360, longueur 1615, ponces, chaine et croix en argent
solide, chaine très forte, grains ovales

No. 557, longueur 15 ponces, chaineet croix en argent
solide, chaine très forte, grains roads

No. 4352, longueur 16 ponces, chaine et croix dorées, solide, chaîne très forte, grains ronds
No. 4,305, longueur 16 ponces, chaîne et croix dorées,
grains ronds
No. 5,134, longueur 18 ponces, chaîne et croix dorées,
grains ronds
No. 5,134, longueur 18 ponces, chaîne et croix dorées,
grains ronds
No. 4,105, longueur 1715; ponces, chaîne et croix dorées,
grains ovales
No. 4,105, longueur 17 ponces, même, grains ovales
No. 1,405, longueur 17 ponces, même, grains ovales
No. 1,405, longueur 17 ponces, même, grains ovales
No. 1,406, longueur 16 ponces, même, grains ovales
No. 1,408, longueur 16 ponces, grains coales, chaîne de roix dorées
No. 1,359, longueur 16 ponces, grains coales, chaîne de solic dorées
No. 1,359, longueur 19 ponces, marce, grains ronds, chaîme et croix dorées
No. 4,398, longueur 19 ponces, marce, grains coales, chaîne et croix solidement dorées
No. 3,304, longueur 19 ponces, marce, grains ronds, chaîme et croix solidement dorées
No. 3,009, longueur 15 ponces, Coco noir, petits grains
ovales, chaînes et croix argent solide
S.5,00
No. 3,009, longueur 26 ponces, Coco noir, grains ovales
de grandeur moyeme, chaîne et croix dorées
de grandeur moyeme et croix dorée

TORMAL.

CARTES POSTALE ILLUSTREES avec sujets de Noël ou religieux, artistiquement décorées, 5 cents chaque ou 45 cents la donzaine.

MEDAILLES SCAPULAIRES S. diamètre 7-16 pouces, argent solide oxydé, oxydé No. 412 S, diamètre 11-16 pouce, ronde, argent solide oxydé ovylé

No. 413 S. diamètre 3-4 pouce, ronde, argent solide

No. 413 S. diamètre 3-4 pouce, ronde, argent solide coydé \$4,00

No. 410 S. retangulaire, argent solide coydé \$4,00

No. 410 G. diamètre 1-46 pouce, ronde en or solide \$4,00

No. 411 G. 9-16 pouce, ronde en or solide \$4,00

No. 412 G. diamètre 1-16 pouce, ronde en or solide \$4,00

No. 413 G. diamètre 1-4 pouce, ronde, en or solide \$4,00

No. 516 G. rectangulaire, en or solide \$2,00

Tous les objets offects comme argent ou or solide sont poincunnés par l'état français.

STATUETTES EN METAL 

CRUCIFIX. CROIX, CHANDELIERS, BOITE VIATI-TIQUES, STATUES EN PLATRE, (Tot jets et grandeurs) BENITIERS, ETC., ETC.

Tous nos prix comprennent l'affranchissemet.

Magasiu ouvert les samedis jusqu'a 9 hrs. du siro WINNIPEG CHURCH GOODS Cie. Ltée.

226 Rue Hargrave, Winnipeg. Man. (Tout près de Eaton et de l'Eglise Sainte-Marie.) 

# **BENOIT & COMPAGNIE**

Entrepreneurs-Generaux

EGLISE, COUVENT, ECOLE, ETC.

Attention Toute Particuliere Specialite: Ouvrages en Beton

Bureaux

50 AVE. PROVENCHER . . SAINT-BONIFACE

Telephone Main 3169

# Le Marché Agricole

GRAIN		Séparés24-27
Ble	Ferm.	No. 2
No. 1 Northern	- 18959	No. 1
No. 3 Northern	779	De cuisine22
No. 4	793	FROMAGE
No. 1 rejected seeds	76	Frais
No. 2 rejected seeds	741.	Bons30
No. 1 Hiver rouge		Ont. large
No. 2 Hiver rouge	80%	Ont. twins
No. 3 Hiver ronge	7834	FARINES.
Avoines-		Lake of the Woods Milling Co
No. 2 C. W. No. 3 C. W. Extra No. 1 Feed	351%	Frais 35-4
No. 3 C. W.	321/4	Bons
Extra No. I Feed	34	Five Roses, an baril
No. 1 Feed		Harvest Queen
No. 2 Feed	31	Medora 1.0
Orge-	1041	XXXX 3.2
No. 2		Western Can, Flour Mills Ltd
No. 4		Purity, an baril
Feed		Three Stars
Rejected		Maitland4.3
Vol X W C	21.0014	Huron
Vo 9 V W C	1.00	Huron 4.2
No. 3 V. W. C.	1.13	Medallion 5.19 Ogilvie Flour Mills Co.=
No. 1 N. W. C. No. 2 N. W. C. No. 3 N. W. C. BESTIAUX.		Royal Householdepar sac de
Prix: livrés, nourris et ab	renvés.	98 livres\$2.8
Taureaux de choix.		Mount Royal
Prix	\$7.00	Glenora
Bonnes vaches et génisse. Prix		Fall wheat
YEIX	a \$6.00	Graham
Vaches movemes et geniss	CS.	Centennial2.4
Prix	8 80.20	Manitoba
Prix	\$ 83.50	Fancy XXXX
Bœufs de première qualité	in destroy	Imperial
Prix\$1.00		An char
Boeufs, qualité ordinaire.		98sCotton Jui
Prix	\$3.75	Sovereign 2.80 2.7
Vaches' initières, première o	qualité.	Manitoba Patent 2.55 2.5
Prix	a \$6,00.	White Cross 2.45 2.4
VEAUX.		Hub Strong Bakers 2.20 2.1
Prix	270.00	Bull's Eye Fancy Pa-
Bons years, pesants.	\$10.00	tent
Prix	\$7.00	Rolled Oats- 80-lb, sack
BREBIS.		Morninia Closs 195
Brebis de choix.		Morninig Glory1.85 Bran. en sacs, la tonne15.00 16.0
Prix	\$6.00	FOIN.
Brebis de printemps.		Manitoha nouveau \$110
Prix	\$7.00	No. 2
PORCS.	AM (10)	No. 3
De choix		No. 1 Naturel, la tonne 10.0
Toughs and heavies.	9000	No. 2 Naturel 9.0
Stags	SI 00	No. 3 Naturel 8.0
BEURRE DE CREME	BIE	Avoines pour nourrir, bois \$ .4
Cremerie		Blé pour nourrir, No. 4,
		La tonne\$30.0

L'ALIBERTE

L'ALIB

# LES TRAVAUX D'IRRIGATION DU C. P. R. DANS L'OUEST

Des millions d'acres de prairie, considérés comme impropres à la culture, vont devenir très fertiles.

Des minions.

La compagnie du Pacifique Camalien a pertiquement terminé, à mailien de l'Amérique. Comme résulte de Bassano, établissant ains l'indee Bassano, établissant ains l

### TRIBUNE LIBRE

UN GRAND DEVOIR

Toujours à propos d'élection

mes, nos mattres de demain.

Noss réplotons à satiéé, que
nous ne sommes pas des hommes
de parti, mais seulement des catholiques: c'est pourquoi, dans
meine noire approbleton au parti
par se tolérance ou son meilpartie tolérance ou son meilpartie tolérance ou son meilpartie tolérance ou son meilfaut d'autre close, a an nois con
céleq quolques bribes, du moins,
iles libertés ravies, spoliées d'odieuse façon.

iles libertés ravies, spoliées d'odieuse façon.

Deux parris, deux factions, se
combattent déjà avec acharne
ment. Un point, un seul point, le
point equizal pour agus à reteir,
c'est l'enjeu même du combat, car
il est nôrte de cet enjeu nous dipendons complètement, puisque
l'avenir dans l'âme de l'enfance
et de la jeunesse est menacé.

Et on a la hideuse prétention de
sounettre aux pareuts estholiques
forme scalaire, rendant l'éducation "nationale, obligatoire et neutre", ou plus elairement, on demande très aimablement aux pères
de familles chrétiennes, de langue
française, qu'ils veuillent bien appuyer de leurs votes des hompepuyer de leure votes de langue
française, qu'ils veuillent bien appuyer de leure même langue, et
de rendre obligatoire il instruction
anglaise et sans Dien. C'est plus
qu'illoir, c'est ofieux et c'est que

UN LIVRE QUI FAIT ÉPOQUE

HISTOIRE

# L'Eglise Catholique

Dans l'Ouest Canadien

Par le Rev. P. A. G. Morice, O. M. I.

TROIS FORTS VOLUMES GRAVURES, CARTES, FAC-SIMILÉS. >: >: >:

(80 chapitres au lieu des 43 de la traduction anglaise")

Prix: \$5.60 et \$6.60 franco, Selon la qualité de la reliure.

Adresser les commandes à l'Auteur

ST. BONIFACE = AUSSI =

Dictionnaire Historique des Canadiens et des Métis français de l'Ouest Prix : \$1.50 reliée et franco, cinq pour \$6.00

CORRESPONDANCE EN FRANÇAIS

Je m'occupe tout particulièrement de la clientèle française et je veille surtout à

L'INSPECTION

et au déchargement du grain qui m'est consigné

Je vous obtiendrai le plus haut prix

THOMAS F. ENNIS

BUREAU: 300 Grain Exchange

J. C. Bacuez & Cie.

(près Eaton) WINNIPEG, MAN.

TELEPHONE MAIN 624 ASSURANCES

Achat, vente, échange de Terres, Lots et Maisons de Ville.

Terrains pour jardinage

Incendie, vie, grêle, mor-talité, les bestiaux, automobiles, etc. Terrains pour industries avec voie d'evitement.

ARGENT A PRETER

SAINT-BONIFACE.

TELEPHONE MAIN 3815

LA LIBERTE

WEST CANADA PUBLISHING CO. Ltd.

Veuillez m'expedier contre lu somme de S.

Bureau de Poste

connections tables étaient les par les joueurs qu'incrept d'audenneut les paris les prix de la connectif de la creète paris de la connectif de la creète paris de la connectif de la creète paris de la connectif de la creète par la confer l'Arion, un meeting clère de la creète par la confer la capite l'es électrurs de toutes par la connectif de la colonie france-beige a deux electrons sur le tapis, 16 décembre, par Melle O. Lemoine, un le la fac.

pour les prix de consolition qui deixient surers.

Prix d'honneur pour messieure, diet par Melle O. Lemniure, gazon par le Rés. Cure Campean.

Enfants de Marie, gagné par Melle D. Guerrin, genée par Melle D. Guerrin, gegnée par M. Georges Vilandrés et Melle D. Guerrin, gegnée par M. Georges Vilandrés et Melle M. Myles, dentiste, contre M. Georges Vilandrés et Melle M. Myles, dentiste, contre M. Georges Vilandrés et Melle M. Myles, dentiste, contre M. Morrison, fermier, elle précédem i dentire de la soirée.

Auen contentre de la soirée, curren contendre demander pourquoi cet par meur de la soirée.

Des vielles indiscrètes curren catendre demander pourquoi cet par les plus souvent.

Un Almi,

DEUIL.

DEUL

Le 2 décembre, à six heures moins le quart p. m. décédait à moins le quart p. m. décédait à nue de M. Louis Toupin, ha des leurs de M. Louis Toupin, ha des leurs lui me de M. Louis Toupin, ha des leurs lui me de M. Louis Toupin, ha de le leur de M. Le meeting, il a spanie de M. Louis Toupin, ha de le leur de M. Le meeting, il a spanie de louis toupin, agée de 15 ans. P. L'ne courte unladie la enlevée le samie; elle laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'out de se samie; elle laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'out de se samie; elle laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'out de se samie; elle laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'out de la famille nous a quitté la semaine dernière, où il fera sa l'out propriée le laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'en de partier le laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'en de partier le laisse le plus doux souvenir à tous ceux qui l'en de la famille nous a quitté la semaine dernière, du l'en l'en l'entre l'en la famille affligée. Un grand tout de la famille nous a quitté la semaine dernière, du l'en l'entre l'en l'entre l'en l'entre l'en l'entre le leur de la famille affligée. Un grand tout de la famille nous a quitté la semaine dernière, qui s'et le leur pour qui pour quelques mois de l'entre leur de la famille affligée. Un grand tout de la famille affligée. L'en grand ceur de l'entre le leur de la famille affligée. L'en grand ceur de l'entre le leur de la famille affligée. L'en grand ceur de l'en leur de la famille affligée. L'en grand ceur de l'en leur de la famille affligée. L'en grand ceur de l'en leur de l'en leur de l'en leur de la famille affligée. L'en grand ceur de l'en leur de l'en l

déposes sur la tombe de la chiero de la paroise, bannière en tête, et les en Larson de l'autre pour la roise, bannière en tête, et les en Larson deur l'experiment de l'autre pour la roise, bannière en tête, et les en Larson deur l'experiment de l'experim

ionnam. "A la Mort" de B. Grinon de Montfort. Soliste, Melle
L. Thibault; organiste, Melle
C. Thibault; organiste, Melle
C. Soliste de l'Immaculée Conseption a été célébrée ave pompe ici leglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de définite avec pompe ici leglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de définite avec pompe ici leglise était. bien remplie aux
l'est de définite avec pompe ici leglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de l'Immaculée Consepleglise était. bien remplie aux
l'aux l'est de l

SAINT-AGATHE

SAINT-AGATHE

Le \* décembre à 3 neures p. m. louis Perre Noël, pèrer Melles Amandia le discrete imposante céréme reseau les pures pour les fourse pour les fourse pour les fourse pour les fourse pour les fourses filles.

Le \* décembre à 3 neures p. m. louis Tessiers M. Belles Amandia les furires encourses dans la congrégation des enfants de Marie.

Le \* décembre à 3 neures p. m. le melle Bérubé M. M. Joseph et Berubé M. Le Cardina de de l'acceptant les mouvelles de l'acceptant les mouvelles de l'acceptant les fourses de la classe faire de l'acceptant les nouvelles ougerigationnistes, d'y ent à 775 leures p. m. une partie de whita laquelle M. le Curé présidait.

De nombreuse tables étaient tappées par les joineurs qui mouvelles de l'acceptant les prisonneurs de les prisonneurs de les prisonneurs de les prisonneurs les prisonneurs les prisonneurs de les prisonneurs les prisonneurs les prisonneurs de les prisonneurs les prisonneurs de les de les des les des les des les des des les des les

winq Plaies are not religiouses des l'Autor Plaies are not s'entre de l'action Plaies are not s'entre de l'action plaies des l'action plaies des l'entre plaies des l'entre de l'action plaies des l'entre plaies des l'entre de l'entr

Nois sonnies à une époque d'efferves-enre politique effrénée, suriout élaz les orateurs et en saleurs, rais laises le public en dyr. Lors de la visite pustorale de langue frénéeixe. Lors de la visite pustorale de langue frénéeixe. Com les partisses in out présente nous intéresser, nous catholiques de langue frénéeixe. Com les partisses un outre la visite de langue frénéeixe. Com les verber loutes le vige de la vige

Notre cercle d'études a derniè-rement disenté la question de l'instruction obligatoire. Il tien-dra une autre réunion très impor-

Le R. P. Radaz est allé diman-che à Saint-Boniface assister à la bénédicion du nouveau local de l'Union Jeanne d'Arc par Mgr L'Archevèque.

SAINT-LEON

SAINT-LEON

Le R. P. Marie-Antoine
Straub et le R. P. Dom Benoit,
sont allés à Saint-Bomíface la semine dermère et out et de re
tour respectivement jendi le 4 en
tour l'espectivement jendi le 4 en
tour l'espective en argent Don de
d'entre eux gener de de l'espective en argent Don de
d'entre eux gener de le 1 en respective en
ples de Saint-Raine de des en
tour l'espective en argent Don de
d'

cheal succès aux dernières de conservation de la conservation devant notre jeune ami M. Grainger qui brigunit la position d'audition 2 de la conservation devant notre jeune ami M. Marius Laurent qui a obtenu une majorité de 29 vaix.

### Appareils de Chauffage



# Charette, Kirk Cie Limitée

Rains, Appareils de Chauffage et de Ventilation Cornicles, Lanternes (Skylight), Four-naises à l'ean chande, à la Vapeur, à l'are chand, PLOMIAGE, Conduits pour le gaz, 5 Couvertures, Plafonds Métal-

Convertures. Platonds Métal-liques. Plans, Spécifications, Estima-tions et informations fournies sur demande par:

J. A. CHARETTE, Gérant. CASE POSTALE 175

SAINT-BONIFACE, MAN.

Allan, Killam & McKay

nsurance Co. Limited Union & National Ins. C ins. Co.



Maison d'éducation pour les jeunes qui aspirent à devenir prêtres missionnaires oblats. Pour plus amples renseignements s'adresser au R. P. Directeur

Juniorat de la Ste Famille

Saint-Boniface, Man.

# ANTHONY PLACE

TRANSCONA =

Tel. Main 3498 T. J. LANGFORD 517 Union Bank

# DE DEDUCATION DE DESIGNADOR DE DESCRIPTION DE Roman de La Liberte

FENIMORE COOPER

PAR A GOOGGOOGGAAAA & AAAAAAA &

Le

DERNIER DES MOHICANS

Maisti comptait avec raison or son habitelé, son énergie on courage, pour lutter con courage, pour lutter con courage, pour lutter con les dangers certains et qui, lour être lex dangers certains et qui, lour être lex relibes, n'en était de la couragne et le couragne de la cou

venait a se succédérent san dent nouveau. La lune mon dent nouveau. La lune a douce zénith, et sa douce mendi

de rocher assez profonde pour durant le reste de la muit, ils net A ce moment précis, une des danger vous menacera! Allons! vent venir que de l'enfeu dissimuler à la vue de l'enteuni changerent de position, et l'obser-l rois statues se détacha lentement di ditil encore, Albert Cora! éveil I se levait à spine et ventil à su récenter. L'auteur le plus attentif, plus dans du rocher; le chasseur se leva, se l'ezvous. L'heure de se mettre en pas sa phrases, que don

rester cut-micros carbies dans los parker sans avoir besoin d'élever surveillant à la fois tons les points faisait la rivière à quelque dis la citions pas seules, abandonnées; manquer d'éveiller David; il se commençant à cutrer o document de la ligne dobscurré de bois, tance au-dessens d'env se fir re Daneau était avec nois pour s'enceleux et presque inerte, dont le piel baignair presque manquer aussez distinctement; cés—Oui, pauvre cufant, dit le pour s'enceleux et presque inerte, dont le piel baignair presque manquer aussez distinctement; cés—Oui, pauvre cufant, dit le cependant le bon espoit d'init dans le fleuve. Ils ne prononcé-taient là des indices certains que ienne homme à voix basse; oui, hermétiquement les oreilles il sée pagnon, jusque à s', acque les des pagnon pagnons; il decedit ses rent pas un seul mot lis la métrant par une défenseurs; Heyward se grands membres dans une crevas-t pas un geste; pas une seule fois, raitre.

### SAINT-JEAN-BAPTISTE

### SAINT-ADOLPHE

# POUR L'EUROPE

# ABONNEZ-VOUS

### 12,500 HUITRES EN UNE HEURE

BANQUE D'HOCHELAGA

# Un placement absolument sur

# The Safford

# .. Chaudiere .. a eau chaude

### "SAFFORD"



Ecrivez aujourd'hui =

# The Dominion Radiator

Company - Limited WINNIPEG, MAN.

# **STANDARD PLUMBING &** :: HEATING CO., LIMITED. ::

Ingénieurs pour chauffage et aération. Plombiers Sanitaires et Gaziers. Bureau chef : WINNIPEG, MANITOBA, - 296 rue Fort,

Succursale : St-Boniface, Man., 46 Avenue Provencher, Telephone Main 8132.

Estimés fournis sur demande.

# UNE OEUVRE QUI MERITE L'ENCOURAGEMENT DE TOUS

Rapport complet du travail accompli durant l'année se terminant en septembre 1913 par la Maison St-Jo-seph d'Otterburne.

rs se sont élevés sur des terres qui, grales à votre munificemMonseigneur, jointe aux efforts
la Communanté, sont désormais
la Communanté, sont désormais
proprieté de l'ocutive. Et beaute
p de travaux ont été accours
, Il rése encore énormément a
re, saus douter mars, doréeau
la me protection supérieur
la une protection supérieur
la une protection supérieur
la gagnent les deux élec-

Courre des Orphelius pour l'an los es terminant le ter septembre 1913.

1913.

1914.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

1915.

seph d'Otterburne.

Mar l'Archevêque a rendu visit de a la Maison Saint-Joseph d'Otterburne.

Mar l'Archevêque a rendu visit de a la Maison Saint-Joseph d'Otterburne.

Mar l'Archevêque a rendu visit de a la Maison Saint-Joseph d'Otterburne.

Comme la récolte de 1912, contrait d'archevelle de l'entre de la Maison Saint-Joseph d'Otterburne.

Comme la récolte de 1912, contrait d'archevelle de l'entre actentive et aux distingués visiteur une aprile de l'entre actentive à nos lecteurs. Ils so verrout apples merveilles de l'entre actentive à nos lecteurs. Ils so verrout apples merveilles contraite de l'entre actentive à nos lecteurs. Ils so verrout apples merveilles contraite de l'entre actentive à nos lecteurs. Ils so verrout apples merveilles contraite de l'entre actentive à nos lecteurs. Ils so verrout apples merveilles contraite de la mauvaise femperature les lands and des l'entre actentive à nos lecteurs. Ils so verrout apples merveilles contraite de la mauvaise femperature les lands and l'entre de l'entre actentive à l'entre actentive à l'entre de l'entre l'entre si l'entre de l'entre l'entre si l'entre de l'entre de l'entre de l'entre l'ent

tions partielles: Macdonald et South Lanark.

Le gouvernement vient de ga gner les deux dernières élections partielles: Macdonald et South particles: and Lanark, VOTE DANS MACDONALD Poll Mor Mys. No. rison les

	2 4 4
97	Dans South Lanark, le docteur
100	est élu par 136 voix de majorité.
63	est em par 156 voix de majorne.
98	
50	CONTE DE MOET
29	CONTE DE NOEL
46	OUTITE DE MOLL
31	
52	Vous me direz qu'il est bien
10	tard pour le conter. Mais je re le
15	conte pas; je le plagie. Je l'ar
16	rencontré comme vous peut-être.
27	sur mon chemin de lecteur un
	pen musard entre deux études
53	arides. Et je ne prétends pas qu'il
50	soit joli ni même neuf; ce n'est
31	peut-être qu'une idée juste, un
35	canevas solide qu'on pouvait plu-
35	finement broder. Toutefois, le su-
68	jet mérite d'être repris.
25	000
19	Done, parmi les étoiles et tout
96	rayonnant des sourires inclinés
16	de sa céleste cour. l'Enfant-Jésus
47	traverse la puit de Noël parfu
	63 98 50 29 46 31 52 10 15 16 27  53 50 31 35 35 35 36 86 27 96

Done, parmi, les étoiles et tont rayonmant des sourires inclinée de sa céleste cour, l'Enfant-Jésus traverse la muit de Noel, parfin mie d'enceus et toute sonore du nurriaure des écheles, dais sourires l'aprendue d'enceus et toute sonore du nurriaure des écheles, dais sourires de la sainte Eglies, traditionnée le la sainte Eglies, traditionnée le la sainte Eglies, traditionnée le ment févonde en soldats de sacroix, en missionmaires de sa parole, en fidèles de son Eucharistie. Et doucement 18 sourit à la persèc de tant de migronos visages encrevellés, échelis demain par ses applications en la contraction de la contrac

Totaux ... ... 3,524 2,740 Majorité pour Alexander Mor son, 781.

vrent qu'aires descrise de la pro-vince se dépeuplent. Malheurenx pays, où l'ecole sans Deu des apprend aux petits le nom de de la la right de la colombe; souvent je l'ecole sans de la colombe; souvent je

and a injurier et à maudire, mals à injurier et à maudire, mudestus des villes tonchées d'un désastre pire encore, le Dieu des jetes un brin d'herté à la fourmi se course. A peine quéques souries que la passé les douces fromitères on la disse multipliaient ese bienfaits. De jet i la passé les douces fromitères on la disse multipliaient ese bienfait chaire de vien malade que ceu, aix se mandrainent est configuration de vien de la passé les douces fromitères on la disse multipliaient ese bienfaits de vien malade que ceu, aix se mandrais de vien malade que ceu, aix se ma

re de sa joyeuse nativité parmi les lommes, sa première visite, l'a-vel brave de Clovis et de Charlelomdance et le choix de ses doux, mapre royaume de Saint Louis 
Au hascrd de la course ves les propriet de la course ves les propriet de la course ves les planes l'orintaines, à travers l'orinlore claire qu'approfondissen en core le gest et seilence, le clar et respendissant d'une gloire invisible qui réprand au toin la paix la plane et v'abrisse. Void la bane l'unide village parmi la neige et les aircres; coi i le touchant clocher tout moir manier le comme de la particular des les controls et virules et le content clocher tout moir manier le comme de la course des la provision de la course de frimas qui villevent des chaumes ratéques. Le regard de ciètes Dispersateur perce d'en haut les toitures en lage couvre à présent de son voi et froibe d'airle de ses chérabins et lage couvre à présent de son voi et froibe d'airle de ses chérabins chaque mationnée. Le course d'est de la course de la course

O pemple, dont l'épée rempin jadis le monde des gestes de Dieu; passions out passé: je les ai ton ò beau pays, douce patrie de la tes commes.

### Quelques Unes De Nos Lignes 2002

Ferromeries pour bâtisses, papier à bâtisses de tous gen-res, papier à couvertures.

Moellons et blocs de béton, pierre concassée de toute sseur, sable, gravier, etc.

Glaces de fantaisie, fenêtres, vitres.

Portes et chassis, cadres et moulures, bois tournés. Or-nents intérieurs et extérieurs.

La Cusson Lumber Company, Ltd.

### COLLEGE DE SAINT-BONIFACE



# DALTON REALTY CO.

Pour achats de terrains, prets, assurances ou loyers

= VENEZ NOUS VOIR=

### DALTON REALTY CO., BATISSE BANQUE UNION.

Diner de Noel

Fine Champagne, Claudon & Cie, années: 1830, \$10 la bou

Port, année 1870, 22 la bouteille, Bourgogne, L'on Violland, années 1898-1904, 82 la bouteille, Bordeaux, rouge et blanc, Gaden & Klipsch, Moselle e, Hock, Ed. Saarbach, Scotch: Liqueur, William, Foulds, Bière de Muiche, Barlere, Bière de Pilsner, Bohème, Veuy-Amiot, en paniers de 2, 3, 4 et 6 bouteilles.

La Cie. RICHARD, BELIVEAU Ltee

Winnipeg.

- Maison Fondee en 1880

teille; 1848, \$8 la bouteille; 1865, \$1.50 la bouteille. Sherry, année 1807, \$2.50 la bouteille.

Premier Etage,

POUR VOTRE

Port, année 1870, 82 la bouteille.

330 Rue Main

Phones M. 5762-5763

Academie Ste-Marie Grescentwood, Winnipeg, Man.

### J. B. LECLERC D. R. BARIBAULT, B.A.Sc.

Bureau de Tabac TEL. M 3009

15 Ave. Provencher,

buc Jacques Me Edmond Beautry

DUBUC, MONDOR & BEAUDRY

Avocats & Notaires

WINNIPEG, . MAN.

Tel. Main 583 et 8696.

# PHARMACIEN-OPTICIEN

SAINT-BONIFACE, Man.

S. L. JONCAS

Drs. Maloney & Kennedy mbre 638, Somerset Block n face d'Eaton, Tel. Main 3095.

A. J. H. Dubue (Contal Belge) Alfred U. Lebel

**DUBUC & TOWERS** 

Avecats - Notaires

raux : 201-205 Edifice Somerse Portage Ave. Winnipeg. Man. Casier Postale 443

ALLEZ AUX

# LIBRAIRIES KEROACK

227 RUE MAIN, WINNIPEG Vis-à-vis la rue Ste-Marie

52 RUE DUMOULIN, SAINT-

Nous n'avons pas de catalogue

### DOCTEUR BEARMAN

Spécialiste pour les yeux, les oreilles le nez, la gorge et le choix de verres Adresse: 222 Somerset Bldg.,

Winnipeg, Man.
Heures de burcau: 10 à 12 et 1 à 4 tous les jours.
Téléphone: Main 7230.

J. A. BEAUPRE Demander des Temeignements.
Soeur Supérieure
Soeur Supérieure
Sursau: Chambre 317, Bloc McIntyre
Bursau: Chambre 317, Bloc McIntyre
Gursau: Phone Main 1564.
Bursau: Phone Main 1564.

In GENIEUR CIVIL et ARCHITECTE Diplomé de l'école Polytechnique. Architecte enregiatre du Manitole. Suites 11-12, Banque d'Hochelaga 433 Rue Main, Winnipeg. Téléphone Main 1040

DR. N. A. LAURENDEAU ANCIEN INTERNE A L'HOPITAL DE SAINT-BONIFACE

Bureau et Résidence Tel. Main 1392 163 Avenue Provencher, St-Boniface

Achetez vos remèdes Chez

# R. A. MCRUER

Avenue Provencher . Tel. Main 5604

DOCTEUR F. LACHANCE Des Hopitaux de Paris.

ANCIEN CHEF DES INTERNES A
L'HOTEL-DIEU, MONTREAL.

Chirurgie et Gynécologie. Chambre 245, Somerset Bldg. Avenue Portage. Phone M. 7294 Coin Aulneau & Hamel, St-Boniface. Phone M. 2613.

### L. A. DELORME

de la Société Légale
WILSON, McMURRAY
DELORME
DAVIDSON & WHEELDON
reaux 703-704 Electric Railway
Chambers.

AVOCATS NOTAIRES
Winnipeg. Man. Tel. Main 7221

Téléphones: Burcau: M. 4639 Rés.: M. 4640 Consultations: 2 à 5 P.M.

DOCTEUR L. D. COLLIN de Montréal, M. Paul et Notre Dame Bureau: Chambre 106, Cadomin Bidg. Coin Graham et Main, Winnipeg

Immeubles, prêts de fonds pri-

**Ernest Aubin** 

315 Batisse Nanton Res. Garry 2485.

# BOUCHERIE ET EPICERIE

L. GAGNE & S. BLANC Angle des rues Aulneau et 'damel

TEL MAIN 1285

La fanfare LaVérendrye

onné:
"Operatic Melange"—Selection
murendeau—Fanfare.
"The Fountain"—Solo de Vio
n. Chs. Danela—Gustave Pelle

r. Pietro"—Polka, Laurendeau Fanfare: "La' Gervaise"—Déclamation ugues Normand—Melle Jeanne

ouargueur,
"Cyntia"—Schottische, Lauren
cau—Fanfare,

éance aura Saint-Joseph.

Salárió tout en apprenant le méther se barbier su College Moier. En deux mois, nous vous enseignous complétement le métier de barbier. Le métier appris, nous vous reuvenus des positions et appris, nous vous treuvens des positions de choix. Grande demande de barbiers Moier possedant des driplômes Moier. En gardes cortre les mitateurs. Descatalogue gratuit. Mozagades le nom de catalogue gratuit.

MOLER Coin de la rue King et de l'avenue Pacifique, Winnipeg, ou 1709 rue Broad, ou 239 rue Simpson, Fort Wil-liam, Ont. Barbe et coupe des cheveux gra-

tis de 9 a.m. à 4 p.m.

Journaux Francais Désire acheter Nos. séparés et collections de journaux de langue française publiés dans l'Ouest Ca-nadien. Ne rien envoyer avant d'avoir écrit à

HENRY TILLMAN, Saint-Lazare, Ma

DEMANDES

Des hommes pour apprendre à conduire et à réparer des automobiles et des véhicules mus par le goz. Nos gradiois reçoivent de Si à Si par jour. Notre département de placement nous permet de placement de placement nous permet de placement des quies serious des qui productions encore la plomberie, la briqueterie, etc. Nous enseignous par la pratièque on par correspondance. Ecrivez-nous des maintenant pour avoir notre catalogue illustre gratuit.

Omar School of Trades and Arts.
483 rue Main, Winnipeg.

E. A. POULAIN,

## UNION JEANNE D'ARC

Mgr l'Archevêque bénit, dimanche après midi, la mai-son de l'Union Jeanne d'Arc, à Saint-Boniface.

Dimanche, à 4 heures de l'aprèsmolf. S. G. Mar l'Archevèque a
héni la maion de l'Union Jeanne e
pien de l'accomment par not des fournit sevelusivement par not tiquants de l'Ouest M. Jean Ba
corz en est le président.

Parini des personnes présentes.

Il est deux autres actions que
par la faite sons silence mais que
conservement de l'accomment de l'

lirecteur des Cloches,, et le de Mangelere, s.j., aumö énéral de l'Union.

nier general de l'Union.
Parmi les laïques on remarquait M. le capitaine André, con
sul de France à Winnipeg, on
Noël Bernier, représentant l'henouclié Sentière Provincia l'AlCollon, représentant la Saint
Jean-Baptise de Winnipeg,
Deniest, représentant l'Union Nationale Françaige de l'Onest M
le Dr Lachance, M, de Moissac,
tel

te.

Le président, M. Bacuez, qui
dété l'âme de cette nouvelle Saidié destiné à faire beancom de bien parmi les Français de Frane qui vivent au milieu de noustà S. G. Mgr Parchevèque l'a l'resse suivante qui expose très feon le but pouraniv et les résul ats déjà obtenus.

V. Sa Grandeur Monseigneur L.

V. Sa Grandeur Monseigneur L.

P.-A. Langevin, cont.i., Avene yeque de Saint-Boniface, vieque de la legional del legional de la legional de la legional del legional de la legional del legional de la legional de la legional de la legional de la legional del legional de la legion place parmi tant de nationalités si ben organiées, si puissantes. Et voilà qu'un jour. Votre Gran deur, d'un mot mit fin à toute les hésitations, à toutes les hésitations, à toutes les crain morte Chion ce que les Voix di sation à Jeanne d'Arc: "Na, Fille de Deut." Et dès lors qu'importait non sont en la compartait principal de la Souveraine Puissance Qu'importait notre inexpérience prejaque nous avions avbe nous le représentant de Celui qui disperse la Sagueset.

céé fournis exclusivement par no-Membres.

Il est deux autres actions que vois remarquez certainement.

Mussigment, en raison du bruit qu'elles vont faire ce soir. Fai a commé: l'ordestre et la Chorale.

Commé l'ordestre et la Chorale.

Sirvanent puisque josqu'à ce-derrities jours, elles n'avaient pas le local pour espéter.

Cest à cause de ce développe-ment, dans les différentes bran ches de notre activité que nou-avons de choisir un "homé.

Certes nous ne sommes pa-grandement logés, mai mons avoirs ce qu'il nous faut pour vivre et pros-pérer.

Monsulement logés, mai mons avoirs ce qu'il nous faut pour vivre et pros-pérer.

Qu'avons-nous fait, que von lons-nous faire au point de vue moral? Tout d'abord notre enquête a démontrés 80 pour tent des Fran cas de l'Ouez cont des Catholi-ques pratiquants, à peine 3 pour cut sont des articleireux, Cec-réfute les calonnies que certains, con-catholiques de langue, érangér, catholiques de langue, érangér, ven faire une article faire, peu-sen faire une article faire, peu-ce la langue française en c-pays. Nous vonfons démontrer que la France est toujours une na on ca-tholique. Vous avez pu le cons-tater vous-même, lors '2\* votre dernier voyage, et c'es une joie, bien vive que nous avo - entienlu. Votre Grandeur nous rapporter ten une dépeindre av z émotion les des la constituir de la con-tre de la contra de la con-tre de la con-leta de la con-tre de la con-leta de la con-tre de la con-tre de la con-leta de la con

ment catholique qui se fait là-las.

C'est ce mouvement que nouve voulous propager parail les nô-tres dans l'Onest, et, pour réussi, nous devous employer les moyen-qui out réussi là-bas. L'Union Jamune d'Arc. société catholique « pour but "l'étude et l'action reil jeunes et sociale", article ler de-Statuts. C'est par ces moyens que la France a réalisé les progre-en répandant dans le peuple la comanssance plus complée de-questions religieuses et sociales cest en l'habituant dans les cer-cles d'études d'ouveires et de paysants de éfutre les objections contre la religion et les sophis-contre la religion et les sophis-ces de l'induces d'ésastres-se des idles modernes, et les idles modernes, et les idles modernes, des idles modernes.

iries qui et a touss a arrêfer et a faire reculie Findhenes d'ésastreus et des idés modernes.

Qui fair «Qui peut en faire partie? — Josepharie III de partie? — Josepharie III d'un peu de bousens : de boune volonté, point nest Jesoin d'étre un philosophe on ou théologien, ni de s'enfermer dans s'es bibliolàques et d'y con soffi de savoir son catéchisme et d'ol viver e qui se passe autour de est, de voir ce que Finomme fait et ce que le catéchisme d'at et ce que le catéchisme d'at et ce que le catéchisme la dit viver et de voir ce que Finomme fait et ce que le catéchisme d'at et ce que le catéchisme d'ol viver e qui se passe autour de est, de voir ce que Finomme fait et ce que le catéchisme lui dit qu'i devrait faire. Cela tout catre peut et doit le faire dans la tre peut et doit le faire dans la Cure faire dans d'attendre d'autour d'autour de la consenie de la c

qu'on attend d'eux; pour pouvoir aider les Canadiens-français qui ont si vajilanument conservé les traditions enthologues et françaises au Canadas; pour pouvoir ai en aux Meite Français qui sont este filleles aux treditions de la conserve del conserve de la conserve de la conserve del conserve de la conserve del la conserve de la cons

Et iei, Monseigneur, nous ne issons entore qu'unifer notre pa-onne. Pour Jeanne, le seul Cher ait Dieu; pour nous le seul hef est Dieu; et, vous en êtes général que nous vénérons, que ous aimons et sous les ordres du-

"Hymn of two "Arienus. Cazo, soprano. "Ifyed Solution—Melle Adrienus. Cazo, soprano. "If Bligs"—Waltz. Lawfendon; "Faifave. "Homges"—Pas Redoublé, Pout Réchen—Faufarie. "Directeur en chef.—Paul Saio. Directeur. H. Duyvejonch. Pour la partie de cartes le prix la compartie de cartes le prix de la compartie de l

inois a monte et soa es odure a mois et sus es odures. Le premier soin de Jenne, en arrivant à Orbeaus, fut de convertir ses soldats, disant qu'un mauris chrétien ne pouvair pas faire un bon soldat.

L'Inion Jenne d'Arc se propose de maintenir, de développer, de maintenir, de développer, de maintenir, de développer, de la pratique et l'influence de la Religion Catholique.

Avec un tel programme, sous un tel chef, avec un tel patronas per, l'Union deanne d'Arc, ne peut que continuer à uniter celle qu'un de la continuer de la continuer de la continuer de la continuer de la continue de la continuer de la continue de la continuer de la continue de la conti

succes.

Les représentants des diverses sociétés adressèrent quelques paroles de sympathie et plusieurs exprimèrent l'agréable surprise que leur causait la vitalité de cete jeune Société déjà si bien or

amsse. L'orchestre de l'Union fit les rais du chant et de la musique, ni l'un et l'autre furent vraiment emarquables.

Atjourd'hui, Saint-Boniface s, hoisit un maire et quelques éche ins. La lutte a été très ardente et écoude en débats pittoresques.

Le Comité des Dames Patrones ses de l'Hèpital et de l'Hospice Taché a donné une réception dimanche le 14 décembre, de huit heures à dix heures du soir.

sout con commences depuis hies His durépont toute la semaine. Trente-six élèves, dont trois gar cons, les subiscent. Mgr l'Archevêque a célébré me-messe spéciale, hier matin, à l'in-tention des fruires instituteurs et instituties.

Le-patinoir des Cadets, à l'ar-rière de l'Ecole Provencher, est exclusivement réservé aux Cadets et aux élèves d el'école Proven-cher. Défense absolue pour les férangers d'y venir patiner.

M. l'abbé Desmarais, desservam Elie, est nommé curé de Keewa în, Ont. Il desservira et même emps Norman.

M. l'athé Baribeault, vicaire a l'Immacutée Conception, devien-curé de Portage la Prairie, Il sen-succédé à l'Immaculée Conception par l'abbé McNeil qui sera ordon-né à Sainte-Marie, dimanche pro-

al. Talké Peud homme sera al sent tente la sessaine. Il est alle sent tente la semaine. Il est alle la protage la Prairie préparèr les enfants à la confirmation. Le cas discussion de la confirmation de l

tikeenfure.

M. J.-B. Leclere vient d'être de vinsky et se sent plus galiare nommé par le gouvernement Roblin inspectour officiel pour le confirme de directe transja.

La bonté d'autrui me fait au tant de plaisir que la micane.

**OUATRE-TEMPS** 

Le jeudi. 18 décembre, à huit heurys du soir "Les Demoiselles Catholiques de Langue Françai se" donneront un concert en l'hon-neur de Mgr l'Archevèque. Cette séance aura lieu à l'Académie Scift Locaph

# LA PAROISSE DU SACRE COEUR

instare Laverenarge don-nera son concert mensuel, mercre il le 17 décembre, dans la salle de l'Ecole Provencher. Ce concert fut déjà annonce pour le 18, mais des circonstances mprévus nécessitent ce change-nent.

Première Messe à 7 houres, excep

Jucques Normand—Melle Jeann Poirier.

"The Sergeant Major"—Mar che Laurendeau—Fanfare.
"La Course au Chapeau"— Chanson, Thoulaure—M. Jos. Le La veille des fêtes d'obligation. La veille du premier vendredi

"Hymn of the Old Church"-lived Solman-Melle Adrienne

re.
Peu s'en'est fallu que nous per
dions quatre de nes plus populai
res disciples de saint-Hulectt
MM, J.E. Trotière, Ernest GaEs nous avaient quitté de banLis nous avaient quitté de buile
à trente milles d'ic clusses
le lièvre et nous avaient promis de revenir samedi soir.
Même chose dinancles matin. In
nuiets, des amis partirent à la recinerie des chasseurs. Nos Xeninuiets, des amis partirent à la recinerie des chasseurs. Nos Xenibusis de Tamacona Est avaient
perdu leur chemin et durent paser la nuit dans la forêt. Ayam
extrouvé leur automobile un peu
avant midi, hos chusseurus revin
rent sain te saufs à Saint-Bonl
face.

Au nombre de 25 à 30, les membres de notre club de raquettes sont allés, hier soir, valuer les officiers à leur résidence. Phis ils revinrent à la salte of eut flou nombre de comparation de la confidence de la comparation de la compara

# LES RESTES D'UN SOL-DAT DE 1815.

Des cultivateurs viennent Des cultivateurs viennent de mettre à jour des ossements lumains enfouis à cinquante centi-mètres de profondeur dans un-champ de la ferme de la Tourelle, dépendant du châtean de Porgès, à Rechefort-en-Yvelines, près de Rumboulle. Rumboulle. L'autre de la laction de l'in-verse de la laction de l'in-verse de l'un soldat françai-cher de la laction de l'in-vasion des alliés, en 1815, le troupes impériales ayant en ef-fet établi un camp sur cet em placement.

# LES ANIMAUX ONT-IL LE MAL DE MER?

A l'exception de l'ours polaire

Mercredi, vendredi et samedi

# AU SACRE COEUR

argent. Plats à beurre. Pots à confitures. Pla-

teaux pour fruits et bon-

tés pour la table, se ven-

dent très vite. Nos prix vont de \$1.00 à \$2.00 et \$5.00.

200

VENEZ DE BONNE

HEURE.

Porte & Markle BIJOUTIERS WINNIPEG - MAN.

Mes découvertes, et chacun a les

ED. GUILBAULT,

Premier dimanche du mois à 7.30 eures p. m., exercice du Rosaire et aution générale des Cadets du Sa-

credi du mois à 8 heures pur la Cimer.

Le Cheeur de chant a sa pratique régulière tous les vendreils à 8 h.

Le premier vendredi du mois le sini-acrement est exposé tout le jour de 8 heures pun.

Masses à 7 et à 8 heures pun.

Masses à 7 et à 8 heures pun.

M. A.-B. Desrochers est grave-

Les jeunes filles de la paroissa nous promettent une belle fête pour l'inauguration de la statu-de Jeanne d'Arc dont elles ont fait l'acquisition pour l'Eglise de Sacré-Coeur.

La Société Saint-Jean-Baptiste a tenu une assemblée dimanche. On y a approuvé toute la besogne antérieurement et décidé de mar-cher de l'avant. Avant l'assemblée générale, le Comité de Régie avait siègé.

# Pour Cadeaux de Noel et du Jour de l'An

The Guilbault Co., Limited

Materiaux de Construction BOIS ET CHARBON

En gros et en détail

BUREAUX ET ENTREPOTS:

Coins des Rues Des Meurons et Goulet
SAINT-BONIFACE - MANITOBA
Téléphones Main 604-742

N'oubliez pas les

**BONBONS et CHOCOLATS** renommés de la

# Confiserie Simonot

(Ancienne Maison Milton)

254 Main Street,

Winnipeg. farrons Glacés — Fruits Confils — Praines — Dragée Nougal de Montélimart — Etc. Boltes, Coffrets et Paniers fantaisie depuis 25c jusqu'a \$19.00

# LOTS-KING'S PARK-LOTS

Dimensions des lots 50 x 129. King's Park est sans contredit le meilleur placement offert au public spéculateur.

King's Park est situé entre le grand chemin Pembina et la rivière Rouge; on peut s'y au, en tramway électrique et par le C. N. R. (routes pavées, troitoirs.)

C'est le mement d'acheter avant que les prix doublent; vous obtiendrez ainci les m Nous avons déjà vendu de ces lots à une quarantaine de familles de langue française

Nous vendons les lots de King'a Park de \$8.00 à \$10.00 du pied, à termes très faeiles; tant et \$10.00 par mois.

KING'S PARK Co. \* % COUPON A DETACHER

Nous Menzies & Shantz parloss

francais

AGENTS 804. Trust and Loan Bidg.

179 Portage Est. Ave.

Phones 3413 Main 3414

MM. Menzies & Shantz.

Veuillez m'adresser le